

أصداء

من دارفور

الجزء ٧ - عدد ٧



الموسيقى من أجل السلام:

مقابلة مع عازف الساكسفون
حسين سعيد الناقور



البعثة المشتركة للاتحاد الأفريقي
والأمم المتحدة في دارفور
(اليوناميد)

تحسن الوضع التعليمي للبنات
في شمال دارفور

بناء السلام، حوار واحد في
وقت واحد

شرح لعملية إعادة تشكيل
اليوناميد

قسم الأخبار

صفحة ٦ اليوناميد تتعاون مع مكتب المدعي العام لجرائم دارفور في تنظيم ورشة عمل حول العدالة الانتقالية والجنائية

صفحة ٧ التوعية بتفويض اليوناميد محور زيارات مدرسية بشمال دارفور

صفحة ٨ اليوناميد تحتفل بيوم الأمم المتحدة مع مجتمع النازحين بشمال دارفور

صفحة ٩ دور وسائل التواصل الاجتماعي في حل النزاعات وبناء السلام محور مناظرة في الفاشر

صفحة ٢ الممثل الخاص المشترك باليوناميد يزور وسط دارفور

صفحة ٣ مكتب التخلص من الذخائر غير المنفجرة باليوناميد يفوز بجائزة الأمين العام للأمم المتحدة

صفحة ٤ اليوناميد تُدرّب متطوعي الشرطة المجتمعية وضباط شرطة في غرب دارفور

صفحة ٥ الخطوات المستدامة لتحقيق السلام الدائم في دارفور محور مؤتمر الخرطوم

١. مقابلة

شرح لعملية إعادة تشكيل اليوناميد

١٦ بناء السلام

بناء السلام، حوار واحد في وقت واحد

٢١ التعليم

تحسن الوضع التعليمي للبنات في شمال دارفور

قيادة البعثة



برسيللا ماكوتوس
(زمبابوي)
مفوضة الشرطة



اللواء فرانك موشيو كامانزي
(كينيا)
قائد القوة



جيريميا نيامين كُنغنسلي
مامابوبولو (جنوب أفريقيا)
الممثل الخاص المشترك
للاتحاد الإفريقي والأمم
المتحدة، وكبير وسطاء دارفور

كلمة المحرر

يسعدني جداً أن أقدم لكم مجلة أصداء من دارفور إصدار شهر ديسمبر ٢٠١٧ التي تحتوي على أخبار وصور ومقابلات ليس فقط عن جوانب الحياة الفريدة في دارفور وانما أيضاً عن جهود اليوناميد الجارية لتسهيل عملية سلام دائم في المنطقة. في مقابلة مع مجلة أصداء من دارفور، تحدثت القيادة العليا لقسم دعم البعثة باليوناميد عن إعادة تشكيل اليوناميد الحالية عقب قرار مجلس الأمن رقم ٢٣٦٣ الذي أقر استمرار الأولويات الاستراتيجية لليوناميد وتمديد تفويض البعثة حتى ٣٠ يونيو ٢٠١٨ وبدء إعادة تشكيل تشمل نهجا ذي شقين يجمع بين حفظ السلام وتحقيق الاستقرار. ركز المقال بعنوان «بناء السلام، حوار واحد في وقت واحد» على الصراع الدائم بين المزارعين والرعاة في غرب دارفور وتناول دور قسم الشؤون المدنية باليوناميد في تحديد المنابر القائمة على الحوار لتخفيف حدة التوتر بين المجموعتين لضمان موسم حصاد ناجح. وفي مقال آخر بعنوان «تحسن الوضع التعليمي للفتيات في شمال دارفور» سلطنا الضوء على حقيقة أنه على الرغم من وجود

كارلوس أراجو

رئيس قسم الإتصال والإعلام

على الغلاف



إحدى طالبات مدرسة الفاشر الثانوية للبنات تعزف الناقور، وهو يزف الموسيقى داخل إستديوهات وحدة الفيديو التابعة لليوناميد في الفاشر شمال دارفور. تصوير محمد المهدي، اليوناميد.



يظهر عازف الساكسفون الدارفوري، حسين سعيد الناقور، وهو يزف الموسيقى داخل إستديوهات وحدة الفيديو التابعة لليوناميد في الفاشر شمال دارفور. تصوير محمد المهدي، اليوناميد.

رئيس التحرير
كارلوس أراجو

محرر
موسي كومالو

الكتاب
صلاح محمد

تصميم وجرافيكس
معتر أحمد

تصوير
محمد المهدي
امين اسماعيل
حامد عبد السلام

مشاركة
بريانكا تشودري
ايمانويل اماسويلو
ماتيلدا مويو
ديفيد ينق مير
محمد المهدي

ترجمة
نبيل محمد
راندلا عيد
الطاهر نورين محمد
العوض العوض
أحمد إبراهيم
عبدالله عبدالرحيم
آدم وار

facebook.com/UNAMID
facebook.com/UNAMID.arabic
twitter.com/unamidnews
gplus.to/unamid
flickr.com/unamid-photo
youtube.com/UNAMIDTV



إصدار وحدة النشر
قسم الاتصال والإعلام - اليوناميد
بريد الكتروني: unamid-publicinformation@un.org
موقع الكتروني: http://unamid.unmissions.org

التسميات المستخدمة وطريقة عرض المواد في هذا المنشور لا تعني التعبير عن أي رأي على الإطلاق من جانب اليوناميد بشأن الحالة القانونية لأي دولة، إقليم، مدينة أو منطقة، أو سلطاتها، أو بشأن تعيين حدودها أو تخومها.

بالإمكان استخدام المواد الواردة في هذا المنشور بحرية أو إعادة طبعها، شريطة ذكر المنشور كمصدر.

الممثل الخاص المشترك باليوناميد يزور وسط دارفور



زار الممثل الخاص المشترك لليوناميد، جيريميا مامابولو، زالنجي بوسط دارفور، حيث إلتقي بوالي الولاية ، السيد جعفر عبد الحكم، وناقش معه موضوع تأسيس قاعدة تشغيل مؤقتة في قولو كجزء من العملية المستمرة لإعادة تشكيل البعثة. كما أطلع السيد مامابولو موظفي اليوناميد بمقر البعثة في زالنجي علي الإنجازات والتحديات الماثلة. صورة تابعة لليوناميد.

في ٧ أكتوبر ٢٠١٧ زار الممثل الخاص المشترك باليوناميد، السيد جيريميا مامابولو، زالنجي بولاية وسط دارفور، حيث التقى خلال الزيارة بوالي الولاية، السيد جعفر عبدالحكم، وأعضاء لجنة أمن الولاية وناقش معهم إنشاء قاعدة تشغيل مؤقتة في قولو وفريق عمل جبل مرة في المستقبل. كما هنأ السيد الممثل الخاص المشترك حكومة السودان على رفع الإدارة الأمريكية العقوبات الاقتصادية عن السودان والذي يمثل، على حد

قوله، فرصة لجميع السودانيين للعمل معاً للوصول لحل سلمي للصراع في دارفور ومناسبة للحركات غير الموقعة للإلتحاق بالعملية السلمية لتحقيق سلام دائم في دارفور. من جانبه، أعرب السيد عبدالحكم عن استعداد الحكومة السودانية للتعاون مع اليوناميد ووكالات الأمم المتحدة لتحقيق سلام مستدام والتنمية لأهل دارفور وشكر البعثة على مساهمتها في العملية السلمية بالإقليم.

نيويورك - نال مكتب التخلص من الذخائر باليوناميد جائزة تقديرية من الأمين العام للأمم المتحدة على فوزه بمشروع يساعد على رفع الوعي بمخاطر المتفجرات من مخلفات الحرب في دارفور.

وكان مشروع الجهاز الناطق للتوعية بمخاطر المتفجرات الذي يعمل بالطاقة الشمسية التابع لمكتب التخلص من الذخائر هو أحد المشاريع الأربعة التي حصلت على جائزة الأمين العام للأمم المتحدة لعام ٢٠١٧ في فئة «الابتكار والإبداع».

وتكرم فئة الجائزة موظفو الأمم المتحدة الذين حققوا نتائج استثنائية عبر التفكير«خارج الصندوق» واستخدام الإبداع والأساليب المبتكرة والرؤى الجديدة لتنفيذ الأفكار أو المشاريع التي تعمل على تحسين نتائجنا أو الطريقة التي تعمل بها الأمم المتحدة.

وقال الممثل الخاص المشترك لليوناميد، جيريميا مامابولو، إن الجائزة تعترف بالإنجاز الكبير الذي حققه مكتب التخلص من الذخائر بالشراكة مع اليوناميد في حماية المدنيين في دارفور.

الجهاز الناطق للتوعية بمخاطر المتفجرات الذي يعمل بالطاقة الشمسية هو عبارة عن جهاز ناطق يعمل بالطاقة الشمسية وله القدرة على تشغيل العديد من مواد التوعية بمخاطر المتفجرات من مخلفات الحرب التي تم تسجيلها مسبقاً مثل الأغاني والدراما والمقابلات ومناقشات المجموعات. وهو جهاز مناسب للاستخدام بشكل خاص عند إشراك أشخاص غير متعلمين من المجتمعات الضعيفة في دارفور. ومن خلال تطبيق الطرق المتطورة والأساليب المبتكرة في التوعية مثل جهاز التوعية الناطق الذي يعمل بالطاقة الشمسية، تستطيع المجتمعات المعرضة للخطر في جميع أنحاء دارفور تلقي الرسائل بطريقة أكثر فعالية من حيث التكلفة. تهدف المرحلة الأولى من المشروع إلى إستفادة ٧٥٠٠٠ شخص وسيغطي بحلول يونيو ٢٠١٨ أكثر من ٢٠٠٠٠٠

شخص معرض للخطر في جميع أنحاء دارفور لا سيما الأطفال والنساء.

قال جيفري ماكوردو، مدير برنامج مكتب التخلص من الذخائر باليوناميد إن مشروع جهاز التوعية الناطق الذي يعمل بالطاقة الشمسية يهدف إلى نشر رسائل التوعية بمخاطر المتفجرات في جميع أنحاء دارفور في المناطق التي يصعب على فرق التوعية الوطنية الوصول إليها إما بسبب نقص بنية الطرق التحتية أو بسبب الوضع الأمني. وأوضح أبيل تسفاي الموظف بمكتب التخلص من الذخائر والذي طور مفهوم المشروع بأن رفع الوعي عن طريق التكنولوجيا هو أمر يناسب المناطق غير الآمنة حيث أن جهاز التوعية الناطق الذي يعمل بالطاقة الشمسية هو أداة فعالة في الوصول إلى المجتمعات المعزولة.

مكتب التخلص من الذخائر غير المنفجرة باليوناميد يفوز بجائزة الأمين العام للأمم المتحدة



أبل تسفاي، من مكتب التخلص من الذخائر التابع لليوناميد، يستعرض نموذجاً لجهاز يعمل بالطاقة الشمسية ويصدر صوتاً حول التعليم بالمخاطر، وهو من ضمن أربعة مشاريع تابعة لدائرة الأمم المتحدة للإجراءات المتعلقة بالألغام والتي مُنحت جائزة الأمين العام للأمم المتحدة للعام ٢٠١٧. في ٢٤ أكتوبر ٢٠١٧ (يوم الأمم المتحدة). الجهاز، والذي أعُتِف به في الجائزة المسماة«فئة الإبداع والابتكار»، لديه القدرة على إصدار أصوات متعددة مسجلة سلفاً عن التوعية بمخلفات الحرب وهو مناسب خاصة للأمين في أوساط المجتمعات المعرضة للخطر في دارفور. الصورة تابعة لليوناميد.

أقيم حفل توزيع الجوائز في ٢٤ أكتوبر- يصادف يوم للأمم المتحدة - في مقر الأمم المتحدة بنيويورك حيث مثل مكتب التخلص من الذخائر الزملاء من قسم مكافحة الألغام التابع للامم المتحدة العاملين في نيويورك. وشملت الجوائز السنوية حوالي ١٢٠ عرضاً حول المشاريع المهمة التي تعكس التفاني والإنجاز غير العادي لموظفي الأمم المتحدة في جميع أنحاء العالم. بدأ قسم مكافحة الألغام التابع للأمم المتحدة عملياته في دارفور في ٢٠٠٥ حيث قدّم خلالها عبر مكتب التخلص من الذخائر باليوناميد برامج في التوعية بمخاطر المتفجرات إلى السكان المتأثرين بالنزاع. تركز العمليات بوجه خاص على الفئات الضعيفة مثل المجتمعات المضيفة والعائدين والنازحين والأطفال وكذلك حفظة السلام والعاملين في المجال الإنساني. ■

اليوناميد تُدرّب متطوعي الشرطة المجتمعية وضباط شرطة في غرب دارفور



دربت اليوناميد بالتعاون مع الشرطة السودانية في ١٤ نوفمبر ٢٠١٧، نحو ٣٢ من أفراد الشرطة المجتمعية وضباط الشرطة حول الشرطة المجتمعية و مراعاة النوع الاجتماعي في الجنيّة، غرب دارفور. تصوير الصادق داؤود، اليوناميد.

في ١٤ نوفمبر ٢٠١٧، نظمت اليوناميد بالاشتراك مع شرطة حكومة السودان ورشة عمل تدريبية لنحو ٣٢ من متطوعي الشرطة المجتمعية وضباط الشرطة السودانيين على أعمال الشرطة المجتمعية وتعميم مراعاة منظور النوع الاجتماعي في الجنيّة بغرب دارفور. وأكد المقدّم محمد عبيدات، قائد الشرطة في قطاع اليوناميد الغربي، على أهمية دعم الشرطة الوطنية من خلال الجهود المبذولة لتحسين قدراتها. علاوةً على ذلك، وفي ما يتعلق بالحملة الجارية لجمع الأسلحة، أشار المقدّم عبيدات إلى أنّ استعداد المجتمعات لتسليم الأسلحة يظهر التزامها بتحقيق السلام والأمن. وحثّ المشاركين، ولا سيّما متطوعي الشرطة المجتمعية، على مواصلة دعمهم

اليوناميد من خلال دعم قوات الشرطة السودانية لتحقيق أهدافها». وفي الختام، تحدث الصادق محمد، المتحدث الرسمي باسم الشباب النازحين ومتطوعي الشرطة المجتمعية الجدد من معسكر الحجاج للنازحين، باسم المشاركين وقال «لقد تعلمنا كيف يمكن لمطوعي الشرطة المجتمعية أن يلعبوا دوراً حيوياً كمواطنين صالحين في مجتمعاتهم، فضلاً عن كيفية جمع المعلومات والإبلاغ عن الجرائم عند وقوعها». وقد هدفت ورشة العمل التي استمرت يوماً واحداً إلى بناء قدرات قوات الشرطة السودانية وفقاً لقرار مجلس الأمن التابع للأمم المتحدة رقم ٢٣٦٣ الذي يكلف البعثة بدعم الحكومة الولائية في مساعي بناء القدرات.

الخرطوم - شارك أكثر من ٣٥٠ شخصاً في مؤتمر الحوار والتشاور الداخلي في دارفور الذي عقد في الخرطوم هذا الأسبوع وعملوا معاً لتحديد الخطوات المستدامة لتحقيق سلام دائم في دارفور. وكان من بين المشاركين في الاجتماع الذي عقد في ٣٠ أكتوبر بدعم من اليوناميد، نائب الرئيس السوداني حسبو محمد عبد الرحمن والممثل الخاص المشترك لليوناميد جيريمايا مامابولو ورئيس لجنة تنفيذ الحوار السيد صديق آدم عبد الله (ودعه). وكان من بين المشاركين الآخرين مسؤولون من الحكومات الولائية والإدارة الأهلية وسلطات جامعية، إلى جانب ممثلين عن المجتمع المدني ومجموعات المرأة والشباب والأسرة الدولية.

وقد تمّ تصميم مؤتمر الحوار والتشاور الداخلي في دارفور للتشاور مع أصحاب المصلحة المحليين لتحديد الأسباب الجذرية للنزاع في دارفور وتبسيط الضوء على الخطوات المستدامة لتحقيق سلام دائم في دارفور. وشملت المواضيع الرئيسية التي تمت مناقشتها الأمن وإعادة التوطين وتعويض النازحين وملكية الأراضي واستخدامها واستعادة الإدارة الأهلية واتفاق سلام شامل لدارفور. وصف السيد حسبو محمد عبد الرحمن مؤتمر الحوار والتشاور الداخلي في دارفور على أنه عملية حوار هامة للتلاحم في دارفور وأكد مجدداً التزام الحكومة بتنفيذه. كما حثّ جميع ولايات دارفور والإداريين المحليين

على جعل نتائج مؤتمر الحوار والتشاور الداخلي في دارفور أولوية. وشكر السيد مامابولو جميع أصحاب المصلحة على جعل مؤتمر الحوار والتشاور الداخلي في دارفور حقيقة واقعة وطلب من جميع القادة - بما في ذلك الحكومة والأحزاب السياسية والمجموعات الموقعة - أن يكونوا مسؤولين عن السلام في دارفور. وأكد الممثل الخاص المشترك التزام اليوناميد بمؤتمر الحوار والتشاور الداخلي في دارفور وتعهده بتقديم الدعم الفني واللوجستي اللازم للعملية ضمن حدود قدرات البعثة. ورحب بالدعم المتواصل من جانب أعضاء السلك الدبلوماسي والأسرة الدولية لعملية مؤتمر الحوار والتشاور الداخلي في دارفور. ■

اليوناميد تتعاون مع مكتب المدعي العام لجرائم دارفور في تنظيم ورشة عمل حول العدالة الانتقالية والجنائية



اختتم قسم حقوق الإنسان التابع لليوناميد بالتعاون مع مكتب المدعي العام لجرائم دارفور ورشة عمل استمرت ليومين حول دور العدالة الانتقالية في تحقيق السلام والتي عقدت في الفاشر، شمال دارفور، في ١٢ أكتوبر ٢٠١٧. تصوير أمين إسماعيل، اليوناميد.

في ١٢ أكتوبر ٢٠١٧، اختتم قسم حقوق الإنسان باليوناميد، بالتعاون مع مكتب المدعي العام لجرائم دارفور، ورشة عمل استمرت ليومين حول دور العدالة الانتقالية والجنائية في تحقيق السلام. نُظمت ورشة العمل في مدينة الفاشر، شمال دارفور. وحضر الفعالية نحو ٣٠ مشاركاً، بمن فيهم المدعون العامون والقضاة والشرطة والمحامون ومنظمات المجتمع المدني وممثلو آليات العدالة الانتقالية. وخلال ورشة العمل، شدد المشاركون على ضرورة التوصل إلى اتفاق سلام شامل في دارفور يساعد على التنفيذ الفعال للعدالة الانتقالية و الجنائية. كما دعا المشاركون

حكومة السودان إلى مواصلة حملتها لجمع الأسلحة كوسيلة لضمان المزيد من الاستقرار والأمن المجتمعيين. وفي كلمتها بهذه المناسبة، قالت السيدة فرانسوا سيمارد، نائبة الممثل الخاص المشترك لليوناميد بالانابة، إن ورش العمل هذه تهدف إلى تعزيز معرفة المشاركين بالعدالة الانتقالية و الجنائية، مما يساعد في تحقيق المساءلة وتعزيز سبل الإنصاف الاجتماعية، بما يتماشى مع المعايير الدولية لحقوق الإنسان. وأضافت السيدة سيمارد قائلة: «تشكل ورش العمل هذه أيضاً منابر لمناقشة التحديات العملية المتعلقة بعمل المدعي العام للمحكمة الخاصة بجرائم دارفور، حيث أن المحكمة هي إحدى آليات

التوعية بتفويض اليوناميد محور زيارات مدرسية بشمال دارفور



زار فريق وحدة التواصل المجتمعي التابع لليوناميد مدرسة المستقبل الأساسية للبنات في الفاشر، شمال دارفور. وزعت خلال الزيارة مواد إعلامية وتعليمية تحوي رسائل عن السلام. تصوير محمد المهدي، اليوناميد.

زارت وحدة التواصل المجتمعي باليوناميد دارفور كما تحدث ممثل الوحدة خلال الزيارتين عن تفويض البعثة. بالإضافة الى ذلك، تم توزيع دفاتر مدرسية وكرات طائرة وحقائب مدرسية على الطلاب تحمل شعار «لا حياة بدون سلام». حضر المناسبتين أكثر من ٢,٠٠٠ طالبة ومعلم وعضو في إدارة النشاط الطلابي والفاشر وقد اشتملت المناسبتان على عروض موسيقية ومنافسات في الأسئلة عن تدخلات البعثة، فضلاً عن العملية السلمية الجارية في دارفور.

وأكد الدكتور صالح النور، ممثل مركز دراسات السلام والتنمية وحقوق الإنسان بجامعة الفاشر، على أهمية نظم العدالة الانتقالية والجنائية في تحقيق السلم الاجتماعي في جميع أنحاء دارفور، ولا سيما فيما يتعلق بالنزاعات المجتمعية.

اليوناميد تحتفل بيوم الأمم المتحدة مع مجتمع النازحين بشمال دارفور



يُحتفل سنوياً بيوم الأمم المتحدة في ٢٤ أكتوبر لإحياء الذكرى السنوية لبدء نفاذ ميثاق الأمم المتحدة في ١٩٤٥، وفي رسالته، قال الأمين العام للأمم المتحدة أنطونيو غوتيريش إن العالم يواجه العديد من التحديات الخطيرة، ولكن نحن لدينا الأدوات والثروة للتغلب على هذه التحديات، وكل ما نحتاجه هو الإرادة. إحتفلت اليوناميد بيوم الأمم المتحدة بتنظيم برنامج ثقافي بمعسكر أبوشوك للنازحين، شمال دارفور. تصوير أمين إسماعيل، اليوناميد.

الفاشر - حضر أكثر من ٣٠٠٠ شخص الإحتفال الثقافي الإعلامي الذي نُظِم في ٢٤ أكتوبر بدعم من اليوناميد بمناسبة يوم الأمم المتحدة بمعسكر أبو شوك للنازحين بالفاشر بشمال دارفور.

التقى المشاركون، بمن فيهم العمدة (زعماء تقليديين) والطلاب والعلمين وغيرهم من أعضاء المجتمع تحت شعار (معاً من أجل السلام: الإحترام والسلامة والكرامة للجميع). وقد شملت الفعالية التي نظمتها وحدة الإتصال المجتمعي باليوناميد، عروض ثقافية ودرامية وكرنفال طلابي وقرية جسدت تراث دارفور ومعرض للصور الفوتوغرافية عن أنشطة البعثة في دارفور. وقدمت الفنانة الدارفورية، حليلة ساسا، أغاني السلام التقليدية. وتم بالحفل توزيع مواد إعلامية وتثقيفية عن العملية

السلمية الجارية على الحضور. هذا، وقد نظمت مناسبات مماثلة في جميع أنحاء دارفور. قرأ السيد كارلوس أروجو، رئيس قسم الاتصالات والإعلام باليوناميد، رسالة الأمين العام للأمم المتحدة، أنطونيو غوتيريس حيث سلّطت الرسالة الضوء على التحديات الخطيرة العديدة التي تواجه العالم، مثل إتساع نطاق النزاعات وعدم المساواة والطقس القاسي والتعصب القاتل والتهديدات الأمنية، بما فيها الأسلحة النووية.

وقال الأمين العام في رسالته بالمناسبة «نمتلك الأدوات والموارد للتغلب على هذه التحديات. وكل ما نحتاجه هو الإرادة». وأضاف «يجب علينا أن نتجاوز خلافاتنا لتغيير مستقبلنا». من ناحيتها، أثنت منيرة بدوي، وزيرة التربية والتعليم وممثلة والي شمال دارفور

على اليوناميد ووكالات الأمم المتحدة على دعمهم لاستقرار التعليم في دارفور، لا سيما في شمال دارفور. ودعا أبو بكر إدريس، مدير مدرسة طيبة الثانوية بنات، جميع أصحاب المصلحة لدعم التعليم في معسكر أبو شوك حيث توجد مدرسته وسلّط الضوء على التحديات التي تواجه تحسين بيئة التعليم. من جانبه، شجع يحيى آدم، رئيس عمدة معسكر أبو شوك الطلاب على الإحتفال بيوم الأمم المتحدة من خلال التركيز على التعليم ودعا الجميع للعمل من أجل السلام في دارفور. الجدير بالذكر أنه يُحتفل بيوم الأمم المتحدة في الرابع والعشرين من أكتوبر من كل عام احتفاءً بالذكرى السنوية لبدء نفاذ ميثاق الأمم المتحدة في العام ١٩٤٥. ■

دور وسائل التواصل الاجتماعي في حل النزاعات وبناء السلام محور مناظرة في الفاشر



إحتفلت اليوناميد باليوم الدولي للسلام بتنظيم مناظرة حول دور وسائل التواصل الاجتماعي في حل النزاعات وبناء السلام في الفاشر شمال دارفور. وقرأ خلال الفعالية، قائد قوات اليوناميد، الفريق ليونارد انفوندي، رسالة الأمين العام للأمم المتحدة بمناسبة هذا اليوم. تصوير محمد المهدي، اليوناميد.

الفاشر - كان دور وسائل التواصل الاجتماعي في حل النزاعات وبناء السلام موضوع مناظرة مدعومة من اليوناميد احتفالاً باليوم الدولي للسلام.

وقد نُظِم هذا الحدث الذي عقد تحت شعار «معاً من أجل السلام: الاحترام والسلامة والكرامة للجميع»، في ٢٤ سبتمبر بالشراكة مع مركز دراسات السلام والتنمية في جامعة أم درمان الإسلامية وعقد في الفاشر بشمال دارفور. كما وأقيمت احتفالات مماثلة في أجزاء أخرى من دارفور.

وكان من بين المشاركين نائب والي شمال دارفور محمد بريمة وقائد قوات اليوناميد الفريق ليونارد انفوندي بالإضافة إلى طلاب الجامعات وممثلي منظمات المجتمع المدني والمسؤولين الحكوميين وموظفي اليوناميد.

وقد شمل هذا الحدث أيضاً معرضاً للصور الفوتوغرافية وقرية دارفور لتوضيح أنشطة البعثة في دارفور بالإضافة إلى منافسة في الرسم وتوزيع رسائل السلام. وفي هذه المناسبة، قال الدكتور الصادق عمر، أحد المشاركين في المناظرة، إنَّ وسائل التواصل الاجتماعي تلعب دوراً مهماً في نشر ثقافة السلام وحل النزاعات، إلى جانب المساهمة في حرية التعبير ودعم التعليم عن بعد.

وألقى مشارك آخر في المناظرة، عمر عبد الحميد، الضوء على الدور السلبي لوسائل التواصل الاجتماعي ولا سيما في كونها وسيلة لنشر الشائعات في المجتمعات المحلية. وأشار حمزة رشيد، الفائز في مسابقة الرسم، إلى أهمية السلام من أجل التنمية والأمن والاستقرار في دارفور. كما ووجّه الفريق نقوندي رسالة

من الأمين العام للأمم المتحدة، أنطونيو غوتيريس، دعا فيها إلى وقف إطلاق النار على الصعيد العالم: «يجب ألا نكفّ أبداً عن الضغط من أجل إنهاء الصراع المسلح». وأثنى السيد بريمة على اليوناميد والمركز لتنظيمهما المناظرة وشجع المشاركين على استكشاف طرق إيجابية لاستخدام وسائل التواصل الاجتماعي دعماً للسلام. كما ألقى الدكتور عماد سالم، مدير المركز، الضوء على أهداف الجامعة التي تشمل الأنشطة المرتبطة بالتنمية المجتمعية وبناء السلام وحل النزاعات.

لقد كرّست الجمعية العامة للأمم المتحدة اليوم الدولي للسلام في العام ١٩٨١ كفترة من اللاعنّف ووقف إطلاق النار ويحتفل بهذا اليوم في جميع أنحاء العالم في ٢١ سبتمبر من خلال التثقيف والتوعية العامة بشأن المسائل المتصلة بالسلام. ■

شرح لعملية اعادة تشكيل اليوناميد

مقابلة صحفية متعمقة مع ثلاثة مسؤولين من شعبة دعم البعثة باليوناميد حول العملية الجارية بشأن اعادة تشكيل البعثة



زار وكيل الأمين العام للأمم المتحدة لعمليات حفظ السلام، جان بيير لأكروا، برفقة قيادات البعثة بمن فيهم فكتوريا براونينق مدير دعم البعثة، مدينة قولو، الواقعة في محيط جبل مرة، وسط دارفور في ٢٢ يوليو ٢٠١٧. يلتقى السيد لأكروا خلال الزيارة بالسلطات المحلية وممثلي المجتمع. تصوير أمين إسماعيل، اليوناميد.

بقلم: إيمانويل إماسيلو

في شهر يونيو تبنى مجلس الأمن الدولي القرار رقم ٢٢٦٣ الذي دعا إلى مواصلة الاولويات الاستراتيجية لليوناميد وتمديد ولاية البعثة حتى ٣٠ يونيو ٢٠١٨. وفي الوقت نفسه، نص القرار على اعادة تشكيل البعثة شملت نهجاً ذي شقين جمع بين حفظ السلام وتحقيق الاستقرار.

أجرت مجلة أصداء من دارفور حواراً مع ثلاثة من مسؤولي شعبة دعم البعثة للحصول على المزيد من المعلومات عن عملية اعادة التشكيل وما تعنيه هذه

العملية بالنسبة لعمل البعثة في دارفور. كانت المقابلات مع كل من السيدة فكتوريا براونينغ، مديرة قسم دعم البعثة والسيد ابريما سيسى، نائب مديرة قسم دعم البعثة واندريا شارلز-برواني، كبيرة موظفي دعم البعثة بقطاع شمال دارفور.

أصداء من دارفور: يركز قرار مجلس الامن رقم ٢٢٦٣ على عملية اعادة تشكيل البعثة، لا سيما التركيز على النهج ذي الشقين القائم على حفظ السلام وتحقيق

ذلك سيعتمد على قرار مجلس الأمن.

السيد ابريما سيسى: نحن لسنا بصدد إنهاء البعثة. اما فيما يتعلق بحجم البعثة، بالتأكيد هذه عملية تخفيض وقد بدأ العمل بسحب بعض القطاعات العسكرية. أصداء من دارفور: هل هناك تحديات تواجه قسم دعم البعثة في الانتقال من مهمة حفظ السلام إلى مهمة تحقيق الاستقرار/ بناء السلام؟

السيدة فكتوريا براونينغ: يتمثل أحد التحديات في أنَّ الحكومة والسلطات المحلية في مختلف الولايات تتوقع أن توجّه بعض الأموال التي نملكها الآن في شكل أصول نحو عملية بناء السلام بكل سهولة. ولكن هذا الامر لن يكون سهلاً. في رأيي أن عملية بناء السلام/ تحقيق الاستقرار هي بناء للقدرات وتوفير التدريب ودعم لخطط وسياسات الدولة وما إلى ذلك. أيضاً من الممكن أن يكون هناك تحد آخر يتمثل في التصور بأن يكون هناك المزيد من الدعم من البعثة أكثر من الدعم المقدم فعلياً. فولاية البعثة تشتمل على حفظ السلام وبناء السلام وهي مهام لا تشمل التنمية. وعليه ينبغي أن نكون واضحين جداً حول هذا الموضوع واعتقد أنَّ الامر قد يصبح تحدياً في مرحلة ما في حال اخفقتنا في الوفاء بتوقعاتهم.

أصداء من دارفور: ما هي آثار عملية إعادة التشكيل على البنية التحتية؟

السيدة فكتوريا براونينغ: نحن نقوم بدعم المجتمع المحلي بشكل كبير، حيث نقوم عند اغلاق المواقع الميدانية بتسليم الأصول بشكل أساسي. هناك عملية تقييم ستجرى في شهر يناير ٢٠١٨ وستحدد اتجاه السير خلال المرحلة الثانية من عملية اعادة التشكيل. وقد تؤدي نتيجة التقييم إلى إغلاق المزيد من المواقع الميدانية. واذا ما استمر ما وصفته بالتخفيض، قد يتعين علينا النظر في تقديم المزيد من مرافق البنية التحتية. أما التأثير المباشر لعملية اعادة تشكيل اليوناميد، تمشياً مع قرار مجلس الأمن، هو أن ما نقوم بتسليمه سيكون بشكل بنيات تحتية في إطار إغلاق بعض مواقع الفرق.

البعثة، بذلك. وهذا يعني أن علينا تكييف أنشطتنا وفقاً لهذا المفهوم الجديد. أصداء من دارفور: كيف تصفين عملية اعادة التشكيل الجارية؟

السيدة فكتوريا براونينغ: في الوقت الحاضر هناك عملية تخفيض واعتقد أن الهدف هو تقليص حجم البعثة. فقد طلب منا اعادة عدد من الكتائب العسكرية إلى بلدانها وإغلاق بعض مواقع الفرق الميدانية. خلاصة القول، إنّ هناك تخفيض مؤكد للبعثة ولكن ما يحدث بعد

السيد أندريا تشارلز-براوني: كانت البعثة صريحة جداً فيما يتعلق بهدفها المتمثل في تسليم الأصول الخاصة بمواقع الفرق لصالح المجتمع. ولذلك، فقد واجهت من البداية بعض مواقع الفرق مشاكل تتعلق بملكية الأراضي. وقد بُذلت جهود كبيرة بشأن إجراء مناقشات ومفاوضات مع الحكومة السودانية بهدف اقناع ملاك الاراضي بالسماح لليوناميد بتسليم المواقع للسلطات الحكومية. وبهذه الكيفية، يمكن للمجتمع أن يستفيد من الاستخدام المتواصل لهذه المواقع لمصلحته، مع ترك أمر إجراء ترتيبات مع ملاك الاراضي بشأن التعويضات للحكومة. وقد وضعت الاستراتيجية العامة من البداية توجيهات لفريق التفاوض بشأن أفضل طريق يتبعها في عملية إغلاق المواقع، وعلى نحو خاص في حدود الأطر الزمنية.

أصداء من دارفور: كيف تواصلت البعثة مع حكومة السودان بشأن عملية اعادة التشكيل؟ السيدة فكتوريا براونينغ: يعمل قسم دعم البعثة بصورة أكبر على المستوى الفني من خلال العمل مع وزارة الخارجية السودانية عبر الاجتماعات الفنية في الخرطوم وارسال المعلومات المتعلقة بالتقدم المحرز في العمل والجداول الزمنية والاهداف والاستراتيجية. وقد أكدنا لهم بأن رؤساء المكاتب في الولايات يجري اشراكهم ضمن فريق التخطيط المتكامل وأنَّ اصحاب المصلحة الرئيسيين من طرفنا يجري اشراكهم حتى تتحقق عملية الاتصال الصحيح. أما على المستوى الخارجي فيقوم الممثل الخاص المشترك ونائبه بايصال الرسالة.

السيد أندريا تشارلز-براوني: رؤساء مكاتب اليوناميد وكبار موظفي دعم البعثة في القطاعات منخرطون في التواصل المباشر مع المجتمعات، وبشكل خاص على مستوى ولاة الولايات ومن يمثلونهم. هذه الاستراتيجية مكنتنا من ايصال الرسالة خارجياً. أما على المستوى الداخلي، فقد عقدت الادارة العليا للبعثة اجتماعات عامة مع موظفي اليوناميد.



شاركت اندريا شارلس براوني (يمين)، كبير موظفي دعم البعثة، في مراسم تسليم موقع البعثة الميداني في ملبط بشمال دارفور لحكومة السودان. التسليم هي جزء من عملية إعادة تشكيل البعثة الجارية الآن حسب تفويض قرار مجلس الأمن الدولي رقم ٢٣٦٣. تصوير أمين إسماعيل، اليوناميد.



حضر ابراهيم سيسي، نائب مدير دعم البعثة (يسار) في ١٤ ديسمبر ٢٠١٧، حفل تخريج ٣٢ من موظفي البعثة الوطنيين أكملوا دورة تدريبية في مجال إدارة المشروعات الصغيرة نظمها مركز البعثة المتكامل للتدريب في جامعة الفاشر، شمال دارفور. تصوير أمين إسماعيل، اليوناميد.

المهام. إضافة إلى ذلك، فهناك تنفيذ نظام إدارة الاداء في عملنا اليومي. ابريما سيسي: عملنا في هذا الجانب لا ينحصر على الموظفين فقط وانما يتعدى إلى جميع من يتعاملون معنا في مجال العمل. نحن نبذل قصارى جهدنا للتخلي بهذه القيم وتطبيقها حتى على مستوى المتعاقدين معنا من خارج المنظمة.

أصدقاء من دارفور: ما مدى تفاعل قسم دعم البعثة مع المكونين العسكري والشرطي للبعثة لضمان دعم منسق وعالي الجودة وفقاً للمتطلبات التشغيلية؟ ابريما سيسي: أثبتت آلية فريق التخطيط المتكامل بأنها فعالة جداً في هذا المجال لكونها تضم ممثلين من المكون العسكري والشرطي، مع حضور رئيس الموظفين ورئيس اركان الجيش ونائب مفوض الشرطة لبعض من اجتماعاتها. وفي الحقيقة، ساعد هذا الوضع في الخروج بخطة جماعية وفي التنسيق ما بين الأطراف. وقد أظهر كل من المكون

ومن الصيغ الأخرى إظهار القدوة في القيادة والخضوع للمحاسبة ابتداء من أعلى مستويات الإدارة. فهذا السلوك سوف ترسخ ثقافة النزاهة والمهنية لدى جميع مستويات المنظمة. وكذلك يتلقى الموظفون تدريباً حول مواضيع السلوك والانضباط. إضافة إلى ذلك، فهناك الجهد والالتزام الشخصي من طرف كل مدير من موقعه في السعي لترسيخ الثقافة الملائمة.

أصدقاء من دارفور: تلتزم الامم المتحدة بالمساواة بين الجنسين وعدم التسامح المطلق بشأن الاستغلال والاعتداء الجنسيين وحماية حقوق الانسان والالتزام بحكم سيادة القانون، من بين أمور أخرى. ما مدى تشجيع قسم دعم البعثة على الالتزام بهذه القيم؟

السيدة فكتوريا براونيغ: لدينا كيانات رسمية مكلفة بالتدريب والتنوير. وهناك مجموعة كاملة من القيم يخضع الموظفون للتتوير بها قبل تولي

المنظمة وهي الجهة المسؤولة عن المراقبة والسيطرة على هذه الموارد. ويعمل القسم على تقديم المساعدة من خلال تمكين الآخرين على الأداء الفعال للعمل، ابتداءً من المكون العسكري والشرطي والأقسام الفنية، وأحياناً، فريق الامم المتحدة القطري.

السيدة فكتوريا براونيغ: المهام كبيرة. نحن لا نحدد لقائد القوات ما ينبغي عليه أن يقوم به عندما يكون في ساحة القتال، على سبيل المثال، ولكن إدارة جميع عمليات البعثة تكون بمساعدة من قسم دعم البعثة.

أصدقاء من دارفور: تتمثل القيم الجوهرية للأمم المتحدة في المهنية والنزاهة واحترام التنوع. ما مدى تحلي قسم دعم البعثة بهذه القيم في عملياتها؟ السيدة فكتوريا براونيغ: هناك العديد من الصيغ والعمليات منها نظام التقييم الرسمي والنشرات المرسلة إلى الموظفين تتعلق باستقلالية المشتريات.

الخدمات خلال فترة عصيبة. واستطيع القول بأن التأثير كان على الموظفين أكثر منه على الخدمات الخارجية. لقد كان الأمر معقداً وشاقاً ومكثفاً بشكل لا يصدق وفي ظرف اشهر قليلة.

أصدقاء من دارفور: كيف يقدم قسم دعم البعثة الدعم لليوناميد؟ السيدة فكتوريا براونيغ: عبر كل المجالات، بما في ذلك الكرسي الذي تجلس عليه الآن! نحن لا نقوم بتحديد ولاية البعثة أو تحديد أولوياتها، لكننا نقوم بدعم البعثة في المجالات اللوجستية وفي مجال السكن والادارة والموارد البشرية والمالية والميزانية والطيران والمراقبة الجوية وتقنية المعلومات، سواء كان ذلك في رئاسة البعثة أو على مستوى القطاعات.

ابريما سيسي: ايضاً هناك مسألة التفويض الممنوح لقسم دعم البعثة. فمديرة دعم البعثة مع فريقها هي الجهة المفوضة بادارة أموال وأصول

أصدقاء من دارفور: ما هو تأثير عملية إعادة التشكيل على عملية ايصال الخدمات؟ السيدة فكتوريا براونيغ: احدثت عملية إعادة التشكيل الكثير لأنها لم تكن متوقعة. فقد جاء قرار مجلس الأمن في ٢٩ يونيو ٢٠١٧ وبدأت ميزانية اليوناميد في الاول من يوليو. ايضاً كنا تحت ضغط التخفيض الكبير في الميزانية، ما يعني أننا، بمجرد دعوة مجلس الامن إلى اغلاق بعض مواقع الفرق، كنا تحت الضغط لاغلاقها فوراً. كان علينا القيام بعمل شاق ومضاعف خلال الشهور القليلة الماضية. قد لا يكون واضحاً لكثير من الناس حجم العمل الموجه في تنفيذ عملية إعادة التشكيل. فقد قمنا بمراجعة وظائف الموظفين المدنيين واكملنا عملية المراجعة المقارنة. اعتقد أن قسم دعم البعثة قد مرّ عبر كل هذا وظل قادراً على المحافظة على المعايير في تقديم

السيد ابريما سيسي: ما قام به ايضاً قسم دعم البعثة كان فعالاً وهو اننا قمنا ومن البداية باجراء اتصالات مع جميع اصحاب المصلحة، بمن فيهم حكومة السودان ورؤساء المكاتب. كانت هناك مذكرات إلى الحكومة ابلاغها فيها عن خططنا بشأن عملية إعادة التشكيل. كما قام الممثل الخاص المشترك بتوجيه خطابات إلى رؤساء المكاتب وتوجيههم بالبقاء على اتصال مع ولاية الولايات وإنشاء لجان فنية على المستوى المحلي. وقد تم بذل كافة الجهود لتسهيل عملية إغلاق بعض مواقع الفرق الميدانية وإعادة عدد من قوات حفظ السلام إلى بلدانها والسعي إلى الحصول على تعاون اصحاب المصلحة في تسهيل الحصول على الموافقات. سارت الامور بشكل جيد جداً حيث كنا على اتصال اكبر مع أولئك الذين سيتأثرون بشكل مباشر نتيجة اغلاق المواقع الميدانية والتخلص من أصولها.

زار وكيل الأمين العام للأمم المتحدة لعمليات حفظ السلام، جان بييرلاكروا، يرافقه قيادات البعثة بمن فيهم فكتوريا براونينق مدير دعم البعثة، مدينة قولو، الواقعة في محيط جبل مرة، وسط دارفور في ٢٢ يوليو ٢٠١٧. التقى السيد لأكروا خلال الزيارة بالسلطات المحلية وممثلي المجتمع. تصوير أمين إسماعيل، اليوناميد.

العسكري والشرطي تعاوناً كاملاً. هناك كتائب عسكرية ووحدات شرطية مشكلة تأتي من البلدان المساهمة للقطاعات العسكرية والشرطية. وهي تحت السيطرة والقيادة العامة لقائد القوات أو مفوض الشرطة، مع وجود تنسيق مع نيويورك. فالمهمة صعبة لهذين المكونين، في بعض الحالات، يتم تخفيض ٤٠ ٪ من طاقتها توطئة للمغادرة، وبالتالي هناك حاجة إلى التكيف ووضع خطط بديلة ملء الفراغ. والنقاش ما زال مستمراً ونحن نتجه نحو الدخول في المرحلة الثانية من عملية إعادة التشكيل.

أصدقاء من دارفور: ما هي بعض التحديات الناتجة عن عملية إعادة التشكيل؟ السيدة فكتوريا براونينغ: تنص قواعد الأمم المتحدة بشكل واضح بأن الخيار الأول هو أن نبيع الأصول الكائنة في مواقع الفرق المختارة للإغلاق. وترسل الأموال التي يتم تحصيلها إلى حسابات متنوعة تعود إلى الدول الاعضاء التي من بينها السودان. ولا اعتبارات اقتصادية لا نستطيع نقل كافة الأشياء من الموقع الميداني، حيث أنه في بعض الأحيان تكون تكلفة إعادة الأصول أكثر من تكلفة تركها في الموقع. وقد بذلنا قصارى جهدنا للتوفيق بين الأمرين، متى ما كان ذلك ممكناً، كما أننا ندرك أن الأصول المتروكة سيستفيد منها المجتمع المحلي. فهناك درجة من المرونة حيال ترك هذه الأصول في مواقعها.

كبير موظفي دعم البعثة: هناك تحد آخر تمثل في قصر الاطار الزمني لإغلاق مواقع الفرق. فالمبيعات التجارية تنطوي على عملية طويلة بالإضافة الى التكاليف المترافقة معها. هنا أتضح أن موقفنا الداعي إلى دور لحكومة السودان في التحدث إلى ملاك الأرض الخاصة للسير قدماً في هذه العملية كان مثمراً. ■





تجمع ممثلو ١٤ قرية في منطقة بئر كلاب لمناقشة حلول محلية للتحديات التي تواجههم. تصوير ماتيلدا مويو، اليوناميد.

بناء السلام، حوار واحد في وقت واحد

يعتمد معظم أهل دارفور على الزراعة لكسب العيش ولذلك، تشتعل الصراعات بين المزارعين والرعاة بصورة متكررة بسبب إتلاف المحاصيل. حدد قسم الشؤون المدنية باليوناميد منتديات قائمة على الحوار لنزع فتيل التوترات بين هاتين المجموعتين وضمان نجاح موسم الحصاد.

إعداد ماتيلدا مويو

تتجمع الحشود سريعاً من المجتمعات المحلية من ١٤ قرية مجاورة في مدرسة الناصر في قرية بير كلاب بغرب دارفور. كان هدف جمع الرعاة والمزارعين سوياً لمناقشة كيفية التعايش السلمي مع بعضهما البعض وضمان نجاح موسم الحصاد عقب حوادث إتلاف المحاصيل بواسطة الماشية المملوكة للرعاة خلال موسم الترحال. عند تجمع الحشد، أفرغ رجل مسن محتويات حقيبة بلاستيكية رزقاء على الأرض وسط ذهول الحاضرين. وأبلغ المحيطون به بأن قطعاً من الإبل قد إستباح مزرعته البارحة وإلتهمت كل محصوله. «إجتاحت البهائم مزرعتي وأكلت محاصيلي البارحة وهذا ماتبقى منها»، يروي أسماعيل عبدالله البالغ من العمر ثمانون عاماً والذي يقطن قرية فاكوندا وهو يحمل بقايا الخيار الذي خلفته الجمال. وأضاف بأن لاختيار له سوى أن يبدأ من جديد ليتفادى الجوع رغم أنّ الحصاد الجيّد غير مضمون إذ يعتمد على الري المطري علماً بأن موسم الأمطار قد إنتهي. تشكل المحنة التي تعرض لها عبدالله تحدياً متكرراً يواجه المزارعين والرعاة سنوياً خلال موسم الحصاد في نوفمبر الأمر الذي يؤدي إلى مواجهات. قال سنين مصطفى يعقوب القيادي الشبابي من قرية بير كلاب التي يقطنها الرعاة في محلية سربا الجبلية «يعتبر إتلاف المحاصيل بسبب هجرة المواشي خلال موسم الحصاد أمراً متفشياً لدرجة أنه إذا كنا محظوظين فأنتنا نحصد نصف ما زرعناه. تعتبر المنطقة التي تحيط بها ١٤ قرية ويقطنها مزارعون في الغالب معظمهم من العائدين من معسكرات النزوح خضبة ولها القدرة على الإنتاج وتحقيق الأمن

الغذائي في حال نجاح موسم الحصاد. تشمل المحاصيل المزروعة الفول والذرة والبطيخ والطماطم والعديد من الخضروات. قال الشيخ شريف أتيمن من قرية سيبي المجاورة «ترعى المواشي في الليل وتتغذى على مزارعنا وعند الصباح نتفاجأ بتلف محاصيلنا». وأضاف بأن المزارع تتعرض للتلف كل ليلة منذ نوفمبر الماضي. وأضاف «يحدث هذا الأمر سنوياً في هذا الوقت مع نهاية فصل الخريف وبداية موسم الحصاد. يأتي الرعاة ويرعون مواشيهم في مزارعنا لحين نفاذ المحاصيل ثم يرحلون». من ناحية أخرى، يواجه الرعاة تحديات مثل سرقة المواشي مما يدفعهم إلى الهجرة إلى مناطق أخرى خلال هذه الفترة والتي تتزامن مع موسم الحصاد.

أبان العمدة مديخير بأنهم يقتربون من المدن والنقاط الأمنية بحثاً عن الحماية من اللصوص المسلحون خلال هذا الموسم.

وعزز وجهة نظره تلك الراعي الشيخ عربي بركة سليمان. وأضاف «الجميع معرضون للخطر ونحتاج إلى العيش. يخشى الرعاة اللصوص المسلحون بينما يتخوف المزارعون من فقدان محاصيلهم مما يتسبب بوقوع المواجهات. نحتاج إلى بعضنا البعض ولأن نعيش سوياً. وعلينا أن نجد وسيلة للحد من تلك المخاطر والعيش سوياً».

وكجزء من الحل، ظل قسم الشؤون المدنية باليوناميد خلال العامين الماضيين يسهل الحوار بين المجتمعات الرعوية والزراعية لمناقشة وحل المشاكل المشتركة بصورة جماعية. ومن خلال الآليات المحلية لفض النزاعات، تقوم المجتمعات بتحديد وسائل تضمن التعايش السلمي بين المجتمعات ونجاح موسم الحصاد ومن ثم الوصول إلى نتائج مثمرة ومقبولة للجميع. تعزز تلك المنتديات من قدرات قادة المجتمعات على حل القضايا عبر الحوار

«ينتشر إتلاف المحاصيل بسبب رعي

الماشية خلال موسم الحصاد ولذلك نحصد

نصف ما زرعناه إذا حالفنا الحظ».

—سنين مصطفى يعقوب

إسماعيل عبد الله، ٨٠ عاماً، يعرض ماتبقي من منتجات مزرعته في أعقاب تدمير محصوله بواسطة رعاة الإبل، تصوير ماتيلدا مويو، اليوناميد.



المجتمعي في بيئة تتيح للمشاركين تحديد آليات محلية قابلة للتنفيذ.

تشكل الحوارات جزءاً من إستراتيجية شاملة تعزز السلام تماشياً مع التفويض الجديد للبعثة والذي يشمل منهجاً ذو شقين لحفظ وبناء السلام. ويتماشى ذلك مع بناء السلام والذي من خلاله تدعم اليوناميد الوساطة المحلية الخاصة بالنزاعات القبلية، بما في ذلك معالجة الأسباب الجذرية بالتعاون مع وكالات الامم المتحدة الأخرى.

تكمل تلك المنتديات المبادرات الأخرى والتي تهدف إلى تعزيز التعايش السلمي مثل مؤتمر قادة الإدارة الأهلية الذي عقد في مايو ٢٠١٧. في الوقت الحالي، تم الإعداد لإطلاق ١٦ حواراً في البؤر الساخنة في غرب دارفور في شهري نوفمبر وديسمبر بتسهيل من قبل اليوناميد. حتى الآن، عقدت خمسة حوارات في قرى تونفوكا وتاريبا ونوري وبير كلاب وأم سبيكة في محليات غرب دارفور وهي إمتداد لأكثر من ٣٠ نشاطاً نفذت في السنوات الماضية.

رحبت المجتمعات بالمبادرة حيث شارك المئات من المزارعين والرعاة وقادة الإدارة الأهلية والمرأة والشباب لتبادل الآراء حول كيفية العيش في وئام والحد من الخسائر الناجمة عن تلف المحاصيل.

وأبان روميل ديلا روسا، قائد فريق الشؤون المدنية بقطاع الغرب لدى مخاطبته المجتمع في أحد الحوارات في بير كلاب مؤخراً بأنّ المنطقة شهدت السنة الماضية تلف للمحاصيل بسبب الهجرة المبكرة للرعاة بمواشيهم. ولكن تم تفادي النزاع بفضل مرونة أفراد المجتمع بجانب جهود الإدارة الأهلية في المنطقة.

وأضاف السيد ديلا روسا قائلاً «بدأ موسم الحصاد ولسوء الحظ تشهد هذه الفترة إندلاع التوترات بين المزارعين والرعاة. هذه النزعة المزعجة لا تعيق الصلات بين المجتمعات فحسب بل تؤثر في الأمن الغذائي بسبب حالات تلف المحاصيل». وأضاف «نأمل أن تناقشوا الحوادث المتكررة بين المزارعين والرعاة وخصوصاً قضية ملكية الأرض والتي ظلت سبباً رئيسياً للنزاع بين المجتمعين».



إجتمع قادة المجتمع من المزارعين والرعاة للحوار من أجل تحقيق الوحدة المنشودة بين مجتمعاتهم. تصوير ماتيلدا مويو، اليوناميد.

ومع غياب نقاط الشرطة والوجود العسكري في بعض المناطق مثل بير كلاب، يقوم المزارعون المتأثرون بإبلاغ الإدارة الأهلية والذين يقدمون القليل من العزاء وهنا تكمن أهمية مثل هذه الحوارات.

وقالت زينب يعقوب، البالغة من العمر ٢٣ عاماً وأم لسبعة أطفال، أنه بالرغم من بذل الأجهزة الأمنية جهوداً لإبعاد الحيوانات في هذا الموسم، إلا أنّ الخسائر لا زالت موجودة مما يشير إلى الحاجة إلى حلول أكثر ديمومة. وأضافت «حضرت الأجهزة الأمنية لتقديم الحماية في هذا الموسم وطرد بعض المواشي إلى الوادي ولكن لا زال الوضع كما هو إذ لا زالت المواشي تجتاح مزارعنا بالليل وتهرب عند الفجر». وأضافت «حالفنا الحظ في حصاد بعض الذرة ولكننا فقدنا كل شيء آخر». وتشعر بعدم الامان إذ تتعرض النساء إلى التحرش أثناء أداء مهامهن اليومية مثل جمع الحطب وكذلك سماع الاعيرة النارية من حين لآخر مما يولد الخوف لدى المزارعين.



زينب يعقوب، ٢٣ عاماً، تقول انه بالرغم من جهود قوات الأمن التي تحاول إبعاد الماشية هذا الموسم، لزال فقدان مستمراً، وهو مايشير إلي ضرورة إيجاد حلول مستديمة. تصوير ماتيلدا مويو، اليوناميد.



يقر مديخير عماد، أحد الرعاة، بحاجة المزارعين والرعاة لبعضهم البعض، ولأنهم يعيشون سوياً فهم يحتاجون للتعايش بسلام. تصوير ماتيلدا مويو، اليوناميد.

«الجميع معرضون للخطر، ولكننا بحاجة إلى العيش. يخشى الرعاة للصوص المسلحون بينما يخشى المزارعون تلف محاصيلهم الأمر الذي يتسبب بالإشتباكات. نحتاج إلى بعضنا البعض والعيش سوياً. لذلك دعونا نجد وسيلة للحد من هذه المخاطر والتعايش»
—العمدة مديخير

وأثرها حيث أثنى القادة على المبادرة وعلى دعم اليوناميد حيث توفر تلك المتنديات فهماً مشتركاً وتعزز التعايش السلمي وتبني الثقة وتعضد العلاقات بين المزارعون والرعاة الأمر الذي يمكنهم من فض النزاعات بصورة سلمية. وناشدوا اليوناميد بالإستمرار في تلك الزيارات وتوسيعها لتشمل أجزاء أخرى من الولاية للحد من التحديات الماثلة.

أثنى فرح محمد إبراهيم ممثل المزارعين على اليوناميد لتنظيمها المنتدى وأشار إلى الأثر الإيجابي للحوارات السابقة. وأشاد العمدة مديخير الشين، ممثل الرعاة في قرية بير كلاب، بالمتديات وخصوصاً التوقيت المناسب لها خلال موسم الحصاد حيث تشب التوترات بين

المزارعين والرعاة. طرحت المجتمعات التي عقدت بها الحوارات توصيات للمساعدة في تحقيق السلام.

يمثل إبعاد البهائم عن المزارع لحين حصاد المحصول أحد القضايا الرئيسية التي تم الإتفاق عليها. أتعقت المجتمعات بان تكون المزارع بعيدة عن مناطق المياه لكي لا ترعى البهائم في المزارع. هناك حاجة لإعادة ترسيم مسارات الرعي وتوفير المياه والخدمات البيطرية للماشية. شكل الأمن هاجساً رئيسياً في جميع القرى التي تمت زيارتها حتى الآن. ناشدت المجتمعات الحكومة بزيادة أعداد الشرطة المنتشرة في مناطق مثل أم سبيكة وإنشاء مراكز شرطة في مناطق مثل بير كلاب حيث لا توجد أي نقاط هناك. كما حثت الحكومة على مراقبة الحدود مع تشاد من خلال نشر المزيد من الوحدات العسكرية. هنالك إتفاق على وضع حد للتحرشات على المزارعين والنساء خلال أداء أنشطتهن المعيشية.

كما أتعق قادة المجتمعين على التواصل بصورة منتظمة وحل القضايا عبر الحوار بالإضافة إلى تقوية وتفعيل الآليات المحلية للتصدي للنزاعات المحلية. كما تعهدوا بتوفير الخدمات الأساسية للحد من المنافسة على الموارد الشحيحة ومن ثم تقادي التوترات.

إقترحوا كذلك إنشاء لجان حماية المحاصيل في المناطق التي توجد بها لجان وتقوية اللجان القائمة بزيادة أعضائها ومدها بالموارد لتعزيز كفاءتها بمساعدة وكالات الأمم المتحدة والمنظمات الطوعية الدولية. في بعض القرى، تعهد المشاركون بحل النزاعات عبر لجان التعايش السلمي. أوصت المجتمعات بأن تنفذ اليوناميد دوريات بناء الثقة حول مناطق الزراعة.

بالإضافة الى ذلك، تلقوا تدريباً في مجال فض النزاعات وبناء السلام من قبل اليوناميد. إتفق المجتمعان على توعية أفرادها بشأن التوصيات وتنفيذ القرارات التي أتعذت بشكل كامل.

نأمل أن تحقق مكاسب إضافية من خلال مساهمة الحوار في خلق مجتمعات متجانسة ومنتهجة. ■

تحسن الوضع التعليمي للبنات في شمال دارفور

واجهت الفتيات في دارفور العديد من العوائق أمام تعليمهن بما في ذلك النزاع والفقر والأعراف الثقافية إلا أن الوضع أصبح الآن أكثر إيجابية، على الأقل في شمال دارفور.



سلم قسم الشؤون المدنية التابع لليوناميد أاثاثات مدرسية لمدرسة الأم في منطقة قولو بجبل مره، وسط دارفور. تم تمويل المشروع بواسطة مشاريع البعثة ذات الأثر السريع. تصوير محمد المهدي، اليوناميد.

المبكر لبناتهم أو تركهن المدرسة في منتصف المرحلة الدراسية. وأوضح أبوبكر حسن، مدير مدرسة طيبة الثانوية للبنات بأبوشوك، أنَّ بعض الطالبات يواجهن تحديات خطيرة في الحصول على الغذاء ويعتمدن بشكل كبير على الدعم من وكالات الأمم المتحدة الإنسانية. وقال: «أكثر من ثلث الطالبات بمدرستنا ليست لديهن المال حتى لشراء وجبة الفطور، والتي تعتبر وجبة مهمة في اليوم». وأضاف «ببذل مجلس الآباء بمدرستنا كل ما في وسعه للحصول على المال لتخفيف العبئ على الآباء الذين يكافحون يومياً لسداد الرسوم الدراسية وتوفير وجبة واحدة يومياً على الأقل للبنات. إنَّ الإستهاء من دفع هذه الرسوم المدرسية يزيل الضغط على البنات ويقلل من احتمال تركهن للمدرسة أو البقاء بالمنزل لأداء الأشغال المنزلية أو الزواج المبكر». ويعتبر عدم الحصول على التعليم الجيد، بما في ذلك عدم توفر العدد المناسب من المعلمين عقبة أخرى أمام تعليم البنات. بالنسبة للمجتمعات البدوية في دارفور، يعيق التنقل المتكرر من مكان لآخر حصول البنات على التعليم ويجعهن يميلن الى تربية الحيوان والقيام بالأعمال المنزلية الأخرى. وقال السيّد حسن أنَّ النزاع في دارفور أثر على الطالبات مما حدّ من قدرتهن على استيعاب المعلومات بالفصول الدراسية «طلبنا تعيين مدرسين لعلم النفس بالمدرسة قادرين على المساعدة في تحسين البيئة التعليمية، علاوة على توفير المزيد من المعلمين ووسائل التعليم». وأوضحت السيّدة عواطف أبكر مديرة الإدارة المسؤولة عن تعليم الأطفال الفتيات في وزارة التربية بشمال دارفور أنَّ التعليم أمر بالغ الأهمية لتمكين البنات من خلال المهارات

منى، من إكمال تعليمها لأنها تزوجت في سن الرابعة عشرة وكان عليها البقاء بالمنزل لرعاية أطفالها. هذه قصة نموذجية لكثير من الفتيات الصغيرات في دارفور اللائي يقعن ضحايا لظروف خارجية وأعراف تقليدية لا يد لهن فيها، مثل الزواج المبكر الذي يعيق تعليمهن. لا يؤمن كثيراً بعض أعضاء المجتمع بالاستثمار في تعليم البنات حيث ينظرون إليه كمضيعة لأموالهم المحدودة. وبالنظر الى هذا الوضع، يختار بعضهم إرسال الولد الى المدرسة بدلاً عن البنت لأنهم يرون الأولاد كأرباب للأسر في المستقبل. برغم العوائق واصلت حواء دراستها وتخرجت في العام ٢٠١٦ وحصلت على دبلوم في الخدمة الاجتماعية والعمل الطوعي من جامعة السودان للعلوم والتكنولوجيا. وتقول حواء «يوجد بمعسكرات النازحين بعض أشكال نظام التعليم ليس كبعض القرى النائية التي أتينا منها. عندما يكون الطفل بمعسكر النازحين فإنه يجد فرصة أفضل للتعليم نظراً لأنَّ الأسر هنالك يفهمون أهمية التعليم». وتقول حواء كذلك: «التعليم مهم جداً للبنات اليوم لأنَّ المرأة المتعلمة بإمكانها رعاية أسرتها وحتى دعم زوجها مالياً» وتضيف: أجبرت بعض زميلاتني على الزواج المبكر ولكل واحدة منهن الآن بين ٧ - ٨ أطفال وهن لم يزلن أطفالاً. لقد فقدن شبابهن». أضطر بعض أرباب الأسر في دارفور للبحث عن فرص اقتصادية في الدول المجاورة مثل النيجر أو تشاد أو مصر أو اللجوء الى الهجرة غير الشرعية الى أوروبا. ونتيجة لهذا، أضطرت بعض النساء والفتيات لأن يصبحن أرباباً للأسر ومواجهة خيارات مختلفة بشأن من هم الأطفال الذين ينبغي إرسالهم الى المدرسة ما أدى ببعض الأسر لإختيار الزواج



الفاشر - وجدت حواء عملاً مسائياً بسوق المواشي بالفاشر من ٢٠٠٤ الى ٢٠٠٧ وكانت تباع أنواعاً مختلفة من الأواني المنزلية ليس فقط من أجل جمع قيمة الزي المدرسي والرسوم الدراسية الخاصة بها وإنما أيضاً لدعم إختها وأخواتها الأصغر سناً لمواصلة الدراسة. وقد تضاعف هذا العبء على حواء برحيل إمتها المفاجئ الى جنوب السودان وكذلك مغادرة والدها للأسرة. لم تتمكن أختها الصغرى،

في منتصف العام ٢٠٠٤، فرّت حواء آدم البالغة من العمر آنذاك ١٣ عاماً وأسرتها المكونة من سبع إخوات وثلاثة إخوة قريتهم في منطقة تارني بشرق جبل مرة بدارفور ووجدوا أنفسهم وسط نزاع حيث الطلقات النارية وحرائق منازل القش. سارت الأسرة عبر الصحراء الي ما بدا وكأنه مصيرهم الأبدي ووصلت أخيراً الي معسكر أبوشوك للنازحين بالفاشر بشمال دارفور والتحتت بآلاف الآخرين الذين كانوا يبحثون أيضاً عن ملجأ.

بقلم: صلاح محمد



1



2



3

الأساسية والمعرفة والثقة بالنفس. وقالت السيِّدة عواطف أنّ الإحصائيات تشير الى تراجع واضح في استيعاب البنات بالمدارس على المستويين القومي والمحلي. وأضافت قائلة «بدأت مؤخراً حملة متضافرة للتعليم المبكر للبنات في شمال دارفور وأشارت الى أنّ رؤية الأسرة لأهمية تعليم الفتيات قد أصبحت أكثر إيجابية». وتشكل أمية الآباء بهذه الأسر المتضررة والمفاهيم التقليدية بأنّ تعليم البنات

ليس مهماً وأنه ليس لهن الحق في الذهاب إلى المدرسة والحروب والنزاعات والفقر والقيود المالية والبيئة التعليمية غير المواتية والفصول الدراسية المزدحمة ما هي إلا بعضاً من العوامل التي تسهم في تسرب الفتيات من المدرسة». وقالت «بلغت الفجوة بين تعليم البنات والأولاد أكثر ٦ بالمائة ولكنها تراجعت في العام ٢٠١٧ الى ٢ بالمائة فقط في ولاية شمال دارفور». وأضافت السيِّدة عواطف بأنّ حكومة السودان قد وفرت دعمها لتعليم

البنات في دارفور بهدف خلق بيئة مواتية. وتقوم إدارة تعليم البنات بحملات لرفع الوعي وسط المجتمعات المحلية بشأن أهمية تعليم البنات. وقد ساهمت حملات التسجيل التي تهدف الى زيادة تسجيل البنات بالمدارس نفذتها إدارة تعليم البنات بوزارة التربية والتعليم بشمال دارفور - في خفض عدد البنات المتسربات من المدارس بشكل كبير في المحليات المتأثرة ومعسكرات النازحين ومناطق البدو.

قالت السيِّدة عوطف «نحن نشجع الأسر بقوة على إرسال بناتها الى المدارس من أجل إعدادهن لمستقبل أفضل عندما يدخلن مجال العمل أو يصبحن أمهات. «نحن نشجع المانحين والمجتمع الدولي وحكومة السودان على مواصلة الدعم لتعليم البنات الأمر الذي سيسهم في نهاية المطاف في التنمية والسلام والإستقرار في دارفور». تقوم اليوناميد بتنفيذ مشاريع الأثر السريع لدعم التعليم في دارفور. وتمثل أكثر من ٤٠٠ مشروع تعليمي

- تجاوزت تكلفتها ٩ مليار جنيهه سوداني - ما يقارب نصف كل مشاريع الأثر السريع التي تنفذها البعثة. وتشمل هذه المشاريع بناء رياض الأطفال والفصول الدراسية والمكاتب والمراحيض، علاوة على توفير الأثاث المدرسي مثل الطاولات والمقاعد والطاولات المكتبية والكراسي والدواليب. تشمل هذه المشاريع أيضاً إعادة تأهيل المدارس وتوفير أجهزة الحاسوب وطاولات الحاسوب للجامعات في دارفور. ■

في ٤ أكتوبر ٢٠١٧، زار فريق وحدة التواصل المجتمعي التابع لليوناميد مدرسة الفاشر الثانوية للبنات في الفاشر، شمال دارفور. وزعت خلال الزيارة مواد إعلامية وتعليمية تحوي رسائل عن السلام. تصوير أمين إسماعيل، اليوناميد.

في ٢ أكتوبر ٢٠١٧، زار فريق وحدة التواصل المجتمعي التابع لليوناميد مدرسة المستقبل الأساسية للبنات في الفاشر، شمال دارفور. وزعت خلال الزيارة مواد إعلامية وتعليمية تحوي رسائل عن السلام. تصوير محمد المهدي، اليوناميد.



اليوناميد تقفل أحد عشر موقعا لفرق العمل في دارفور

أدى قرار مجلس الأمن الدولي رقم ٢٣٦٣ الذي تمت إجازته مؤخراً إلى عمليات إعادة تشكيل اليوناميد الجارية الآن. وتتم هذه العملية على أساس خطة مسارين تتضمن حفظ السلام ودعم جهود الاستقرار في الإقليم. ودعا القرار إلى إغلاق ١١ موقعا ميدانياً في جميع أنحاء دارفور. وقد أكملت البعثة إغلاق هذه المواقع بنهاية أكتوبر ٢٠١٧. وتشمل تلس وعد الفرسان في جنوب دارفور، فوربرنقا وهبيلا في غرب دارفور، مهاجرية في شرق دارفور، وابوشوك، المالحه، مليط، أم كدادة، الطينة، زمزم في شمال دارفور.





عازف الساكسفون الدارفوري، حسين سعيد النافور، وهو يعزف الموسيقى داخل إستديوهات وحدة الفيديو التابعة لليوناميد في الفاشر شمال دارفور. تصوير محمد المهدي، اليوناميد.

الموسيقى من أجل السلام: مقابلة مع عازف الساكسفون حسين سعيد النافور

تحدث العازف على آلة الساكسفون حسين سعيد النافور، إلى أصداء من دارفور عن تجربته الموسيقية وأغاني التراث والديقاعات الدارفورية وارئه حول التحديات التي تواجه الفنانين والعازفين في دارفور.

إجراه صلاح محمد

ولد حسين سعيد النافور ٢٧ عاماً، في محلية كتم بولاية شمال دارفور، حيث درس مرحلة الأولية في التعليم (الأساس والثانوي) بمدارس مدينة كتم، ثم إنتقل إلي الخرطوم لدراسة الموسيقى في جامعة السودان للعلوم والتكنولوجيا – كلية الموسيقى والدراما والتي تخرج منها في العام ٢٠١٥ كعازف متخصص علي آلة الساكسفون والبيانو.

أثناء دراسته الجامعية تمكن العازف النافور من دراسة موسيقى الجاز والبلوز بمعهد يس أكاديمك الامريكي في السودان ما بين الأعوام ٢٠١٣-٢٠١٥. كما درس خلال الفترة

أيضا الموسيقى التصويرية للمسلسلات والمسرحيات وحصل علي المركز الأول من جماعة المسرح المتجول في الخرطوم. كما شارك أيضا في العديد من مهرجانات الإبداع الطلابي ومهرجانات الموسيقى مثل مهرجان الجاز الرابع بالمركز الثقافي الفرنسي في العاصمة السودانية الخرطوم.

عمل العازف حسين النافور عقب التخرج مساعداً للتدريس في كلية الموسيقى والدراما بجامعة السودان للعلوم والتكنولوجيا. كما عمل أستاذاً بمركز شباب السجانة وإدارة الموسيقى العسكرية في الخرطوم .

والموسيقى تجري في عروقي منذ طفولتي بدأت كرسام ووجدت دعماً كبيراً من والدتي لدراسة الموسيقى وقد نصحتني بتطوير مهارة الرسم بدراسة الموسيقى وقبل ذلك كنت عضواً في مجموعة اصدقاء الطفولة والمسرح بمحلية كتم وهذا شجعتني علي كتابة القصص والمسرحيات من خلال كتابة مذكراتي اليومية عند عودتي للمنزل. ومادفعني أيضاً لولوج عالم الموسيقى هو حبي للموسيقى السودانية حيث كانت أمنيّتي ان اصبح عازفاً ممتهاً للموسيقى لانها هي الشئ الوحيد الذي يخاطب وجدان الانسان. ولكنني وجدت معاناة كبيرة في دراسة الموسيقى لانني لم اجد احداً من منطقتي يدرس الموسيقى ماجلّني افكر في ترك الدراسة في العام الاول لانني لم اجد شخص يخاطبني باللغة التي اتعامل بها او من بيئتي وفي العام الثاني تشجعت كثيراً لاكمال دراستي ومن ثم العودة الي دارفور ملئ الفراغ الذي وجدته بعد ان دخلت عالم الموسيقى.

أصداء من دارفور: حدثنا قليلاً عن مؤلفاتك الموسيقية؟

بعد ان اصبحت عازفاً متخصصاً في الموسيقى بدأت التأليف الموسيقى من خلال الزيارات التي أقوم بها إلي مناطق السودان المختلفة وفي احدي زياراتي شاهدت اوراق الاشجار وهي تتساقط تشكل لوناً زاهياً علي الارض فألفت مقطوعة «تساقط اوراق الشجر في فصل الربيع» وكذلك ألفت مقطوعة قندالة علي ايقاع الكرن في احدي زياراتي لمنطقة جبال النوبة. وكذلك لي تجارب في التأليف المسرحى ومازلت باحثاً واسعياً لإنتاج مقطوعات موسيقية بآلة الساكسفون ولدي الان فرقة استعراضية مصاحبة في مجال التراث ما مكّني من انتاج عدد من المقطوعات الموسيقية. ومنطقة دارفور هي غنية بالإيقاعات لكنها اندثرت بسبب عدم التوثيق.

أصداء من دارفور: في إعتقادك، كيف يمكن التوثيق بنجاح للموسيقى الدافورية؟ **النافور:** إيقاعات الموسيقى الدارفورية متفردة ومتنوعة وماهو موجود في دارفور يختلف عن الموسيقى الحديثة لانها تستخدم الآت شعبية بحتة فهي تعطي المنظومة الإيقاعية الحقيقية للموسيقى الشعبية والتراث المحلي باستخدام القرع والبخسة والفندك. ويمكن التوثيق لهذا النوع من الموسيقى بالبحث عن الناس المهتمون بالتراث وهناك الان فنانين شعبيين لكنهم غير معروفون. فلا بد ان نصل اليهم لمعرفة

مخزونهم المعرفي عن تراث دارفور.

أصداء من دارفور: كم آلة تجيد العزف عليها وأيهم تحب؟

النافور: اعزف علي آلة الساكسفون والبيانو والناي ولكنني احب الساكسفون اكثر.

أصداء من دارفور: حدثنا عن الفن والموسيقي في دارفور؟

النافور: في دارفور الان هنالك تطور ملحوظ في الموسيقى السودانية وقد تأسست اكثر من عشرة مجموعات ثقافية للتراث لان المجتمع مستبشر بالامان والسلام والتنمية وهذه المجموعات تشكل حراك ثقافي يعكس التطور في التراث واصبحت هنالك منتديات مفتوحة للجميع. **أصداء من دارفور:** ماهي التحديات التي تواجه الفنانين والموسيقيين في دارفور؟ **النافور:** التحدي الذي يواجه الفنانين والموسيقيين هوالدعم المادي لتعزيز ورعاية الفنون ويمكن أن يكون هذا الدعم من خلال توفير الترحيل ليتمكن هؤلاء الفنانين من القيام بانشطتهم في مختلف المناطق بدارفور.

أصداء من دارفور: ماهو دور الفن والموسيقى في بناء السلام؟

النافور: الموسيقى ليس لها لغة محددة فهي لغة الجميع والموسيقى لها دور كبير في بناء السلام من خلال مخاطبة الوجدان فهي ترسم لوحة زاهية وتوصل الرسالة المطلوبة بدون كلمات. ويمكن للموسيقي ان تفعل ماعجز عنه الحوار.وكذلك من خلال الدراما يمكن تجسيد أثار الحرب مايساهم في عودة المحاربين الي أرض الوطن.

أصداء من دارفور: هل قمت بتأليف مسرحيات او مقطوعات موسيقية لنشر ثقافة السلام؟

النافور: نعم، قمت بتأليف مسرحية "السلام" في منطقة عين سرو في محلية كتم بولاية شمال دارفور. وهي مسرحية تحكي عن أثار الحرب في المنطقة وكان الحوار في المسرحية باللهجات المحلية والتي كان لها أثر علي للتعايش السلمي في المنطقة. مثل هذه المساعي تساهم في تحقيق السلام والتنمية لاننا لم نكن نعرف القبلية ولا الجهوية.

أصداء من دارفور: هل يمكن لاغاني التراث الدارفوريه ان تساهم في جمع الناس من اجل التعايش السلمي؟

النافور: عندما إذهب مع فرقتي الموسيقية الي السوق وأقيم حفلاً موسيقياً دائماً ما يدهشنا التجاوب الذي نجده من الناس بمختلف طبقاتهم فهم يغنون

يتصافحون ويعبرون عن حبهم لبعضهم البعض. ويمكن ان تسمع اصوات السلام من خلال هذه التجمعات. الموسيقى تخاطب وجدان الناس والموسيقى التي اقدمها تعكس التراث والبيئة المحلية لذلك يتفاعل الناس بروح السلام خلال العروض التي نقدمها.

أصداء من دارفور: ماهي تجربتك مع الأغاني التراثية ؟

النافور: لقد أسست فرقة استعراضية خاصة باداء الاغاني التراثية باسم «مريومة» ورغم أنني غير متخصص في الموسيقى الدارفورية التراثية ولكنني ادمج الموسيقى السودانية في اعمالي الموسيقية. ولذلك يكون التركيز علي الموسيقى التراثية اكثر من الموسيقى الحديثة ومن خلال المجموعة نقوم بالمزج بين الموسيقى الحديثة وموسيقى التراث. وقد كانت أغاني التراث اضافية حقيقية لمسيرتي في مجال الموسيقى.

أصداء من دارفور: كيف تختلف الموسيقى السودانية في سماتها عن الموسيقى الشرقية والأفريقية؟

النافور: كل بلد له اسلوب معين لإستخدام السلالم الموسيقية، فمثلا نحن في السودان نستخدم السلم الخماسي ولكننا لانقول ان هذا السلم الموسيقي هو خاص بالسودان ولكننا نعزف به كل الاغاني السودانية. كما يمكننا أن ندخل نكهة شرقية وهي اصلا موجودة في دارفور من خلال الهجرات العربية من تونس وبعض الدول العربية الأخرى بغرض التجارة والرعي وبعد ذلك حدث تزواج بينهم والقبائل السودانية مما أدي الي تمازج في اللغة والموسيقى. هذا بالاضافة الي تاثير وجود الجاليات الشامية والمصرية في السودان ما ادي الي مزج بين الموسيقى الشرقية والسودانية.

ولي إرتباط وجداني وروحي بالموسيقىالشرقية لانها تعكس امكانياتي وامكانيات الآلة التي اعزف عليها في كل الاعمال لان السلم واحد.

أصداء من دارفور: لديك تجربه في برامج البحث عن المواهب في دارفور. حدثنا قليلاً حول هذه المشاركة.

النافور: نعم، بعد عودتي الي دارفور كانت امنيتي ان أسس مدرسة لتعليم الموسيقي في مدينة كتم ونشر ثقافة الموسيقى بين الناس. من المعروف في دارفور ان اي شخص في المنطقة يحاول دراسة الموسيقى يواجه عقبات كثيرة من جانب الأسر والمجتمع.



عازف الساكسيفون الدارفوري، حسين سعيد الناقور، وهو يعزف الموسيقى داخل إستديوهات وحدة الفيديو التابعة لليوناميد في الفاشر شمال دارفور. تصوير محمد المهدي، اليوناميد.



عازف الساكسيفون الدارفوري، حسين سعيد الناقور، أثناء حوارهِ الأول مع مجلة أصداء من دارفور. تصوير محمد المهدي، اليوناميد.

وهذه دلالة واضحة علي ضعف الإهتمام بالموسيقى في دارفور. والهدف الاخر ايضا هو التوثيق للتراث الدارفوري المتنوع.

أصداء من دارفور: كيف ساهمت اليوناميد في دعم الأنشطة الثقافية والفنية في دارفور؟ **الناقور:** نظمت اليوناميد العديد من المهرجانات الموسيقية ومعارض الصور خلال الاحتفالات التي تقيمها بمناسبة الايام الدولية. وقد نُظمت هذه المهرجانات بطريقة منسقة بمشاركة مجموعات ثقافية مختلفة تعكس تراث دارفور. هذه وسيلة مهمة للتفاعل والتواصل مع المجتمع المضيف، وكذلك استخدام المواهب الفنية المحلية والعادات والتقاليد لإيصال رسائل السلام. وقد خلقت هذه المهرجانات حركة ثقافية وفنية تخفف من معاناة النازحين الذين يعيشون في المعسكرات، بما في ذلك الفنانين والموسيقيين المحليين..

أصداء من دارفور: ختاماً، هل لديك رسالة خاصة لأهل دارفور؟

الناقور: رسالتي لأهل دارفور هي أن يتسامحوا فيما بينهم. لأنه مامن شيء مثمر يأتي من خلال الصراع. إن التسامح هو المفتاح لنشرالسلام والاستقرار في جميع أنحاء دارفور. ■

هنالك مشاركة عالية من الشباب. وهي كانت أنشطة تهدف لتعزيز معرفة الشباب بالقضايا الامنية واشائهم عن الانخراط في السلوك الضار . وقصدنا ان تكون هذه البرامج في المساء في الاماكن التي يتواجد فيها الشباب بكثافة ليشعر الناس بالامان وانه لن تكون هناك اي تداعيات نتيجة لشاركتهم في هذه الحملات. والهدف هو الاعتراف بالمشاكل التي تواجه الشباب والعمل علي إيجاد حلول جماعية لها لان الشباب هم مستقبل اي دولة.

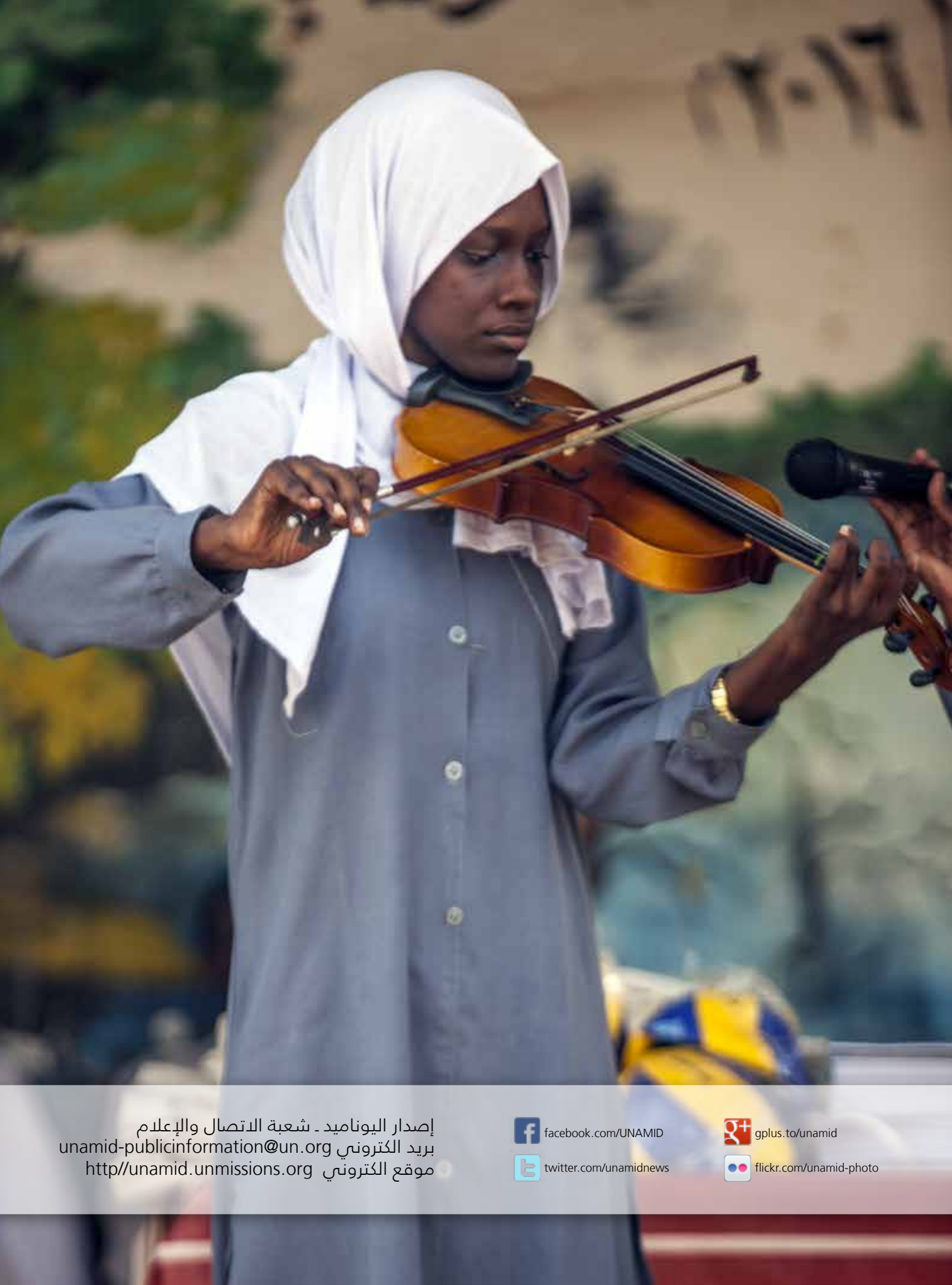
أصداء من دارفور: هل كانت فكرة اقامة فصل دراسي للموسيقى في كتم هو مشروع يمكن ان يمتد ليشمل جميع انحاء دارفور لتغيير رؤي الشباب حول الموسيقى ومخاطبة القضايا الإجتماعية؟

الناقور: نعم، كان الهدف الاساسي من إقامة مدرسة للموسيقى هو بداية مشروع يشمل جميع أنحاء دارفور. ويمكن تلبية العديد من الإحتياجات من خلال هذه المشاريع منها الاهتمام بالتراث ونشر ثقافة الموسيقى وسط الناس من مجموعات مختلفة. ومثال لذلك عندما ذهبت لدراسة الموسيقى في الخرطوم لم اجد طالباً واحداً من كتم. وقد قابلت طالباً واحداً من الفاشر،

وبرغم هذه التحديات فقد نجحت في تأسيس هذه المدرسة في كتم ووجدت الفكرة القبول بمشاركة ٢٧ طالباً وطالبة في مختلف التخصصات مثل العزف علي آلة العود اوالساكسفون او البيانو وغيرها وقد تخرجت كل المجموعة. كما اسست فرقة مون وكر في كتم بالتعاون مع الزملاء نصرعبد الله والامين عبد الله وامين عبد الرحمن وهي لم تكن مجموعة موسيقية للترفيه فقط بل كانت مجموعة خيرية طوعية. واول عمل قامت به هذه المجموعة هو نظافة المستشفى وقد كنا نستخدم الموسيقى لاغراض الأنشطة الإجتماعية التي تجمع الناس مع بعضهم البعض. وخاصة الشباب لغياب الأنشطة الثقافية في المنطقة. وقد استخدمنا الموسيقى لتشجيع الشباب للاقلاع عن تعاطي المخدرات من خلال حملة في الاسواق واندية الشباب.

أصداء من دارفور: هل لاحظتم اي تغيير في سلوك الشباب بعد هذه البرامج وحملة مكافحة المخدرات؟

الناقور: كان هناك إلتفاف وقبول من المجتمع لهذه المبادرات بمشاركتهم الفعالة في هذه الأنشطة. وعندما بدأنا العمل كان هذه الفعاليات مجانية لذلك كانت



إصدار اليوناميد - شعبة الاتصال والإعلام
unamid-publicinformation@un.org بريد الكتروني
موقع الكتروني http://unamid.unmissions.org



facebook.com/UNAMID



twitter.com/unamidnews



gplus.to/unamid



flickr.com/unamid-photo